

## Le Diable en bouteille.

**Numéro d'inventaire** : 1979.19075

**Type de document** : image imprimée

**Éditeur** : Pellerin (Epinal)

**Imprimeur** : Pellerin

**Période de création** : 4e quart 19e siècle

**Date de création** : 1890 (vers)

**Inscriptions** :

- nom d'illustrateur inscrit : Anonyme
- numéro : 1071

**Description** : Planche de 20 images (60 x 57) en couleurs légendées.

**Mesures** : hauteur : 395 mm ; largeur : 295 mm

**Notes** : Thème : les aventures de Polichinelle, Arlequin, Colombine et le diable.

**Mots-clés** : Images d'Epinal

Littérature de jeunesse (y compris les contes et légendes), publicité relative à la littérature de jeunesse

**Filière** : aucune

**Niveau** : aucun

**Autres descriptions** : Langue : Français

Nombre de pages : 1

ill. en coul.

IMAGERIE PELLERIN

LE DIABLE EN BOUTEILLE

IMAGERIE D'ÉPINAL, N° 1071



— Non! je ne veux plus jouer avec vous, M. le Diable! Vous êtes trop malin; vous trichez pour sûr, car je perds toujours!...  
— Voyons, Polichinelle, encore une partie? J'ai idée que, cette fois-ci, tu auras la chance.



— Alors, je veux bien, encore une!  
— Non, décidément, ce n'est toujours pas la veine pour toi: le roi, je coupe, alors s'il te plaît... J'ai gagné!  
— Dis plutôt que tu me voles, effronté tricheur!



— Ah! tu m'insultes?... eh bien, attrape!...  
— Ah! Oh là! Ouf!... mon content de me voir, c'est qu'il me bat, encore!... Oh mais, je me vengerais, et tu me le payeras, maudit Lucifer!



— Voyons, seigneur Satan, si vous avez été un peu vif, je n'aurais peut-être pas été très aimable, n'en parlons plus! mais, est-il vrai que vous puissiez vous transformer, comme on dit, de toutes façons?  
— Ce n'est qu'un jeu pour moi; tu vas voir.



— Là! regarde! Qu'en dis-tu?... et, maintenant, si j'allais te manger?  
— A la garde! à moi! au secours!



— Convenis que tu as eu là une fièvre colique... tu en es encore tout pâle... eh bien! tu peux continuer de te tenir le ventre, vieux capon, car...



— A présent, qu'en penses-tu?  
— Oh, la vilaine bête! assez, par grâce, M. le Diable! Ça suffit, je suis convaincu...



— Oui, pour ça, je suis convaincu... Mais, n'empêche que, tout diable que vous êtes, je vous défie de vous introduire dans cette bouteille.  
— Ah! tu m'en défies? Eh bien, tu vas voir!



— Pour le coup, te voilà pincé, mon petit Satan! c'est à ça que j'en voulais venir et tu t'y es laissé prendre comme un benêt! Avec ce bouchon, et bien Scott, plus malade de sortir... Ah! Ah!...



— Quoi? Qu'est-ce que tu dis? Ah oui, tu me menaces... eh bien, mais, je m'en moque!... quoi encore?... des douceurs, à présent!... c'est peine perdue!... Hein?... tu prétends m'indiquer un trésor si je te le délivre?...  
— Eh! le voilà, le moyen! Il a dit donne des colifichets! avec les pépites du trésor, c'était pas malin... et vous voyez l'effet... c'est moi qu'on adore, et... c'est Arlequin qui est vexé! Ah! Ah! Ah!



— Non! ce qu'il me prend pour un imbécile! Le lâcher avant, et puis, après, vas-y voir!... Allons donc! j'ai un moyen de te faire indiquer ce trésor!... Là, dans l'eau bénite!... Gigote-t-il assez!... Mais, il va parler!...



— L'eau bénite! rien de tel pour dilier la langue du diable! Et voilà bien le trésor à l'endroit indiqué!... Et il y en a, du quibus!... Bourrons-nous nos poches!... Et quelle nocé à la santé de Monsieur Satan!



— Mais, ce n'est pas tout, mon bijou! Colombina, que je veux épouser, me préfère Arlequin: si tu ne me donnes de suite le moyen de me faire adorer par elle, je le refuse... Tu dis?...  
— Eh! le voilà, le moyen! Il a dit donne des colifichets! avec les pépites du trésor, c'était pas malin... et vous voyez l'effet... c'est moi qu'on adore, et... c'est Arlequin qui est vexé! Ah! Ah! Ah!



— Quel nigaud de penser que le père Cassandre va lui donner sa fille pour des prières?... Est-ce que les papas ne sont pas pour le moins aussi sensibles aux écus que les jeunes personnes!... du balai, mon fidèle!



— Polichinelle! Il faut que l'un de nous deux y passe! Je te provoque en cinq sec à l'écarté!  
— Allons-y, mon gaillard! j'ai une revanche de toi!  
— Quelle déveine! me voilà raté!...



— Polichinelle, on ne peut pas jouer avec toi aujourd'hui! mais, patience! on se rattrapera...  
— Comment donc, M. Satan! et, soyez tranquille! j'en aurai toujours sur moi un flacon à votre service!



— Depuis ce coup, je n'ai plus que devenir!... Tiens? Polichinelle qui dort là, une bouteille près de lui! Ma foi, j'ai eu à considérer avec!... Hein?... c'est qu'il y a dedans?... Ah! la voilà qui m'échappe!



— Oh, là là! c'était le diable, dedans!  
— Oui Arlequin; et merci de m'avoir délivré... Ou est ce flacon de Polichinelle?  
— Le voilà derrière vous qui s'éveille...



— Heureusement, M. le Diable, que je me suis réveillé; et surtout, pas loin de ce que vous n'avez pas... et, allez donc! pas de risque que les munitions manquent, c'est plein jusqu'au bord...



— Polichinelle, on ne peut pas jouer avec toi aujourd'hui! mais, patience! on se rattrapera...  
— Comment donc, M. Satan! et, soyez tranquille! j'en aurai toujours sur moi un flacon à votre service!